

ARCHIVES HISTORIQUES DE LA COMMISSION

COLLECTION RELIEE DES
DOCUMENTS "COM"

COM (68)859

Vol. 1968/0147

Disclaimer

Conformément au règlement (CEE, Euratom) n° 354/83 du Conseil du 1er février 1983 concernant l'ouverture au public des archives historiques de la Communauté économique européenne et de la Communauté européenne de l'énergie atomique (JO L 43 du 15.2.1983, p. 1), tel que modifié par le règlement (CE, Euratom) n° 1700/2003 du 22 septembre 2003 (JO L 243 du 27.9.2003, p. 1), ce dossier est ouvert au public. Le cas échéant, les documents classifiés présents dans ce dossier ont été déclassifiés conformément à l'article 5 dudit règlement.

In accordance with Council Regulation (EEC, Euratom) No 354/83 of 1 February 1983 concerning the opening to the public of the historical archives of the European Economic Community and the European Atomic Energy Community (OJ L 43, 15.2.1983, p. 1), as amended by Regulation (EC, Euratom) No 1700/2003 of 22 September 2003 (OJ L 243, 27.9.2003, p. 1), this file is open to the public. Where necessary, classified documents in this file have been declassified in conformity with Article 5 of the aforementioned regulation.

In Übereinstimmung mit der Verordnung (EWG, Euratom) Nr. 354/83 des Rates vom 1. Februar 1983 über die Freigabe der historischen Archive der Europäischen Wirtschaftsgemeinschaft und der Europäischen Atomgemeinschaft (ABl. L 43 vom 15.2.1983, S. 1), geändert durch die Verordnung (EG, Euratom) Nr. 1700/2003 vom 22. September 2003 (ABl. L 243 vom 27.9.2003, S. 1), ist diese Datei der Öffentlichkeit zugänglich. Soweit erforderlich, wurden die Verschlussachen in dieser Datei in Übereinstimmung mit Artikel 5 der genannten Verordnung freigegeben.

KOMMISSION DER EUROPÄISCHEN GEMEINSCHAFTEN

KOM(68) 859 endg.

Brüssel, den 12. November 1968

Vorschlag einer VERORDNUNG (EWG) DES RATES

über den Absatz von Erzeugnissen des Sektors Schweinefleisch,
die Gegenstand besonderer Interventionsmaßnahmen waren

(von der Kommission dem Rat vorgelegt)

KOM(68) 859 endg.

-11-10V
BEGRÜNDUNG

Neben dem aufgrund gemeinschaftlicher Massnahmen erfolgten Ankauf von Schweinehälften der Handelsklasse B sind insgesamt 3,3 Tonnen Schweinehälften der Handelsklasse C in Italien gemäss der Verordnung Nr. 708/68 des Rates vom 11. Juni 1968 zur Bestimmung besonderer Interventionsmassnahmen auf dem Schweinefleischsektor gekauft worden.

aufgrund der Verordnung (EWG) Nr. 469/68 aufgekauften
Der Verkauf der/Schweine der Handelsklasse B ist durch die Verordnung (EWG) Nr. 1557/68 der Kommission vom 4. Oktober 1968 geregelt worden. Es ist angebracht, die in Italien gekauften Schweine der Handelsklasse C den gleichen Verkaufsregeln zu unterwerfen. Infolgedessen bestimmt die beiliegende Verordnung, dass die Schweine der Handelsklasse C hinsichtlich ihres Absatzes ebenfalls den nach Artikel 6 der Verordnung Nr. 121/67/EWG erlassenen Durchführungsvorschriften unterworfen werden.

Vorschlag einer
VERORDNUNG (EWG) DES RATES

über den Absatz von Erzeugnissen des Sektors Schweinefleisch, die Gegenstand besonderer Interventionsmassnahmen waren
(von der Kommission dem Rat vorgelegt)

DER RAT DER EUROPÄISCHEN GEMEINSCHAFTEN -

gestützt auf den Vertrag zur Gründung der Europäischen Wirtschaftsgemeinschaft,
gestützt auf die Verordnung Nr. 121/67/EWG des Rates vom 13. Juni 1967 über die gemeinsame Marktorganisation für Schweinefleisch ⁽¹⁾, insbesondere auf Artikel 20,

auf Vorschlag der Kommission,
in Erwägung nachstehender Gründe :

Nach der Verordnung (EWG) Nr. 708/68 des Rates vom 11. Juni 1968 zur Bestimmung besonderer Interventionsmassnahmen auf dem Schweinefleischsektor ⁽²⁾, sind bestimmte Schweinefleischerzeugnisse aufgekauft worden.

Es empfiehlt sich, für die Festsetzung der Einzelheiten über den Absatz dieser Erzeugnisse die gleichen Regeln vorzusehen, nach denen die Vorschriften über den Absatz der Erzeugnisse getroffen worden sind, die im Rahmen anderer gemeinsamer Interventionsmassnahmen aufgekauft worden sind.

HAT FOLGENDE VERORDNUNG ERLASSEN :

Artikel 1

Der Absatz der im Rahmen der besonderen Interventionsmassnahmen auf Grund der Verordnung (EWG) Nr. 708/68 gekauften Erzeugnisse erfolgt gemäss Artikel 6 der Verordnung Nr. 121/67/EWG.

Artikel 2

Diese Verordnung tritt am Tage nach ihrer Veröffentlichung im Amtsblatt der Europäischen Gemeinschaften in Kraft.

Diese Verordnung ist in allen ihren Teilen verbindlich und gilt unmittelbar in jedem Mitgliedstaat.

Geschehen zu Brüssel am

Im Namen des Rates

(1) AB1. Nr. 117 vom 19.6.1967, S. 2283/67

(2) AB1. Nr. L 130 vom 12.6.1968, S. 1.